



Nur ein Modell-Update – aber ein gelungenes! Die Elan Impression 45.1 im Test **S. 82**

## PANORAMA

- 18 REISE** Schweden vom Feinsten: unterwegs im verkannten Schärenrevier an der Hanöbucht
- 30 EXTREMTÖRN** In fünf Jahren einhand um Amerika – aber die Schlagzeilen macht eine Henne
- 38 REPORT** Geteiltes Boot, vielfache Vorteile: wie Eignergemeinschaften reibungslos funktionieren
- 44 BOOTSBAU** Die Kandidaten für den begehrten Titel „Europas Yacht des Jahres“ sind nominiert
- 50 ABENTEUER** Viel exotischer geht es nicht: Ein Seglerpaar erkundet Westafrika per Fluss-Törn
- 58 VERSICHERUNGEN** Havarierte Charterskipper werden trotz Haftpflicht zur Kasse gebeten
- 64 REPORTAGE** Wie eine Seglerin von Hightech-Booten ihre Holzklassiker-Premiere erlebt
- 70 VORABDRUCK** Von Schweden-Urlaub und Alltags-Mühen: Wilfried Erdmanns neues Buch
- 74 SCHUL-SCHIFF** Beim Segeln lernen: eine Jugendcrew mit dem Großsegler auf Atlantikrunde

## TEST & TECHNIK

- 82 ELAN IMPRESSION 45.1** Die dritte Überarbeitung des Longsellers aus Slowenien geht mit substanziellen Änderungen einher – ein gutes Boot ist noch besser geworden
- 90 SARCH 7** Nur sieben Meter lang und trotzdem hochseetauglich? Das klingt spannend und ist es auch. Der Test zeigt, ob die Idee in der Praxis funktioniert
- 96 VERGLEICHSTEST** E-Scooter sind gerade schwer angesagt – und könnten eine sinnvolle Alternative zum Bordrad sein. Wir haben sieben Modelle ausprobiert
- 102 AUSTRÜSTUNG** Monitoring-Systeme; Windgenerator; Grill; Sonnenbrille
- 104 TIPPS & TRICKS** Leser-Ideen: das Steckschott vernünftig stauen und pfiffig verwenden
- 118 DAS BESONDERE BOOT** Nach dem Vorbild einer Chiemsee-Platte entstand die „Harlekin“, ein äußerst rasantes Spielzeug



### TITELFOTO

Christian Irrgang fotografierte das Folkeboot in der Hanöbucht

## Yachtmarkt

### DEUTSCHLANDS

**AKTUELLE WASSERSPORT-BÖRSE**  
Auf 13 Seiten das komplette Angebot für Segler: Gebrauchtboote, Kaufgesuche, Makler-, Broker- und Versicherungs-offerten, Schul- und Charterinserate, Kontaktanzeigen

**105**

### YACHT-LESER-HOTLINE

Alles unter einer Nummer: Abo-Service, Kleinanzeigen, Heftnachbestellungen u. v. m.

**0521/55 99 11**

Die *Titelthemen* haben eine rote Seitenzahl



Ein ungewöhnliches Duo: Skipper Guirec Soudée und Bordhuhn Monique **S. 30**

Welche neuen Yachten sind Europas beste? Wir stellen alle Kandidaten vor **S. 44**



Ein Unfall mit einer Chartersyacht kann auch für versicherte Skipper teuer werden **S. 58**



Kleine Stauraum, große Mobilität – taugen E-Scooter als Ersatz fürs Bordfahrrad? **S. 96**

### YACHT-RUBRIKEN

- Horizonte 6
- Aktuell 8
- Verlagsimpresum 117
- Leserbriefe 126
- Impresum 128
- Vorschau 129
- Kielwasser 130



Für Sport und Spaß: Die „Harlekin“ verwirklicht ungewöhnliche Eigner-Ideen **S. 118**